

## Saeco GmbH

Hermann-Laur-Straße 4  
D-78253 Eigeltingen



info@saeco.de | www.saeco.de

### Ihr Fachhändler:



Für fehlerhafte Angaben wird keine Gewähr übernommen.  
Änderungen vorbehalten. © Saeco GmbH Germany 02/2006

Art.-Nr. 830 105 487



## Pflegeanleitung für Kaffeevollautomaten mit herausnehmbarer Brühgruppe

Ideen aus Leidenschaft

 **Saeco**

## Eine saubere Lösung.

Alle Saeco Kaffeefullautomaten haben eine herausnehmbare Brühgruppe. Diese, von Saeco patentierte Technologie ermöglicht eine schnelle und gründliche Reinigung der kaffeeführenden Teile ohne chemische Reinigungsmittel. Auch der Innenraum rund um die Brühgruppe lassen sich bequem und einfach reinigen.

Für weitere Fragen steht Ihnen unsere Service - Hotline gerne zur Verfügung. Sie erreichen uns unter



oder [info@saeco.de](mailto:info@saeco.de)



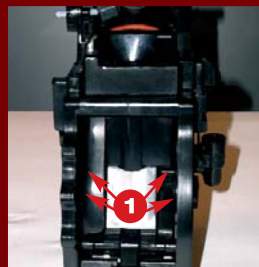
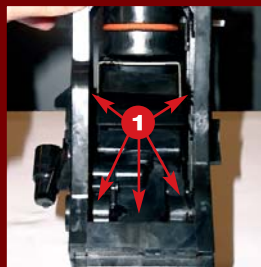
## 1. Wöchentliche Pflege und Reinigung

Die Brühgruppe sollte mindestens 1-2 mal wöchentlich gründlich unter warmem Wasser gereinigt werden. Reinigen Sie die beiden Siebe der Brühgruppe, falls nötig mit dem Reinigungspinsel. Wir empfehlen die Reinigung gleichzeitig mit dem Entleeren und Reinigen des Tropf- und Satzbehälters durchzuführen.

**Achtung! Die Brühgruppe ist nicht für die Reinigung in der Spülmaschine geeignet.**

## 2. Weitere Pflege- und Reinigungszyklen

Fetten Sie bitte mit dem Saeco-Siliconfett die Führungsschienen und die beweglichen Teile Pos.1. Der Wassereinlauftrichter sollte ebenfalls innen leicht gefettet werden Pos.2. Verwenden Sie hierzu den Reinigungspinsel. Achten Sie beim Wiedereinsetzen der Brühgruppe, dass der Pulvertrichter oben an der Brühgruppe trocken ist. Es kann sonst Kaffeemehl ankleben. Wir empfehlen das Fetten nach dem regelmäßigen Entkalkungszyklus durchzuführen.



## Einsetzen der Brühgruppe - Grundposition Brühgruppe

Der Wassereinlaufstutzen muss senkrecht stehen **Pos.2**. Auf der gegenüberliegenden Seite müssen sich die beiden Pfeile gegenüberstehen **Pos.3**.



Die Dichtringe an der Brühgruppe **Pos.3+4** und die Dichtung **Pos 5** sollte **einmal jährlich bzw. bei Abnutzung oder Verfärbung** getauscht werden. (**Pos.3** ist nur bei älteren Brühgruppen vorhanden)

Mittels Schraubendreher die Abdeckung anheben und aushängen. Die Dichtung austauschen. **Achtung! Die Öffnung der Dichtung muss nach unten schauen.**



### 3. Die Kaffeebrühgruppe lässt sich nicht einsetzen

Bei eingeschaltetem Gerät mit einer Kreditkarte oder ähnlichem den Mikroschalter für den Satzbehälter betätigen. Warten Sie bis die Brühgruppe in die Grundstellung gefahren ist.



### 4. Reinigen der Siebe

Bei allen Geräten ab Produktionsdatum (1996) werden die Siebe nach jedem Kaffeezyklus einer automatischen Selbstreinigung unterzogen. Aus den gesammelten Erfahrungswerten ist es daher nicht mehr erforderlich, das in den Bedienungsanleitungen noch angeführte Reinigen der Siebe durchzuführen.



### 5. Weiter Tipps und Pflegehinweise

Mittels der flexiblen Reinigungsbürste den Tropfwasserauslaufkanal der einzelnen Geräte Linien reinigen. Siehe Position der flexiblen Reinigungsbürste. Wir empfehlen das Reinigen im Zuge der Brühgruppenreinigung durchzuführen. Aus diesem Kanal laufen nach jeder Brühung ca. 10-15 ml in die Abtropfschale.

**Incanto Linie**



**Magic Linie**

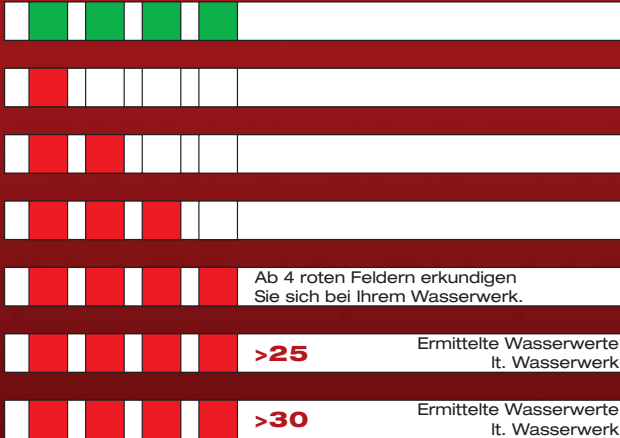


**Vienna Linie**



# Einstellen der Wasserhärte

## Bestimmung der Wasserhärte



Der richtige Härtegrad des Wassers muß am Gerät (wenn techn. möglich) eingestellt werden - Beachten Sie dabei die Einstellhinweise in der Bedienungsanleitung.

Verwenden Sie bitte den Mess-Streifen zur Ermittlung der Wasserhärte. Bei einem Messergebnis von 4 roten Feldern erkundigen Sie sich bei Ihrem Wasserwerk nach dem lokalen Härtegrad ihres Leitungswassers.

## ohne Aqua Prima

### 0°-3° dH

alle 6 Monate entkalken

### 4°-7° dH

alle 3 Monate entkalken

### 8°-14° dH

alle 2 Monate entkalken

### 15°-21° dH

alle 6 Wochen entkalken

### 22°-25° dH

alle 4 Wochen entkalken

### 26°-30° dH

alle 3 Wochen entkalken

### 31°-35° dH

alle 2 Wochen entkalken

## mit Aqua Prima

1 mal jährlich entkalken

1 mal jährlich entkalken

alle 6 Monate entkalken

alle 4 Monate entkalken

alle 3 Monate entkalken

alle 2 Monate entkalken

alle 6 Wochen entkalken

## Entkalkung

Verwenden Sie bitte das Original Saeco Entkalkerkonzentrat, um eine effiziente und umweltschonende Entkalkung sicherzustellen.

**Achtung! Bitte kein Essig verwenden.**

## Geräte mit automatischem Entkalkungsprogramm

Den gesamten Inhalt der Saeco Entkalker-Konzentrat-Flasche in den Wassertank des Gerätes leeren und den Tank mit ca. 1 Liter warmem (max. 60°) Wasser auffüllen.

Das Gerät einschalten und über die Dampf-/Heißwasserdüse 2 Tassen Wasser entnehmen.

Heißwasserhahn schließen.

Produzieren Sie nun mit dem Entkalkungsmittel 2 Tassen Kaffee. Bei allen Geräten, die über ein separates Pulverfach für gemahlene Kaffee verfügen, können Sie durch Umschalten auf Pulverkaffee den Mahlvorgang unterdrücken. **Achtung: Der dabei produzierte Kaffee (das Wasser) ist nicht genießbar!**

Aktivieren sie nun das automatische Entkalkungsprogramm laut der Bedienungsanleitung und folgen Sie den weiteren Hinweisen.

### Rückstellen der Entkalkungsanzeige:

Bei allen Modellen mit Entkalkungsanzeige muss diese nach dem Entkalkungsvorgang rückgestellt werden. Je nach Modell funktioniert dies entweder:

- durch gedrückt halten der Dampftaste (ca. 10 sec.)
- über den Menüpunkt „Kalkanzeige rückstellen“  
Siehe: Bedienungsanleitung
- bei den Modellen der Incanto-Serie erfolgt eine automatische Rückstellung der Kalkanzeige nach Beendigung des Entkalkungsprogramm.

## Geräte ohne automatischem Entkalkungsprogramm

Den gesamten Inhalt der Saeco Entkalker-Konzentrat-Flasche in den Wassertank des Gerätes leeren und den Tank mit ca. 1 Liter warmem (max. 60°) Wasser auffüllen.

Das Gerät einschalten und über die Dampf-/Heißwasserdüse 2-3 Tassen Wasser entnehmen.

Das Gerät ausschalten und die Entkalkerlösung ca. 5 Minuten bei geöffnetem Heißwasserhahn einwirken lassen.

Wiederholen Sie den Vorgang Punkt 2 und 3 ca. 3 bis 5 mal.  
Heißwasserhahn schließen.

Produzieren Sie nun mit dem Entkalkungsmittel 2-3 Tassen Kaffee. Bei allen Geräten, die über ein separates Pulverfach für gemahlene Kaffee verfügen, können Sie durch Umschalten auf Pulverkaffee den Mahlvorgang unterdrücken. **Achtung: Der dabei produzierte Kaffee (das Wasser) ist nicht genießbar!**

Wiederholen Sie diesen Vorgang, bis sich keine Entkalkerlösung mehr im Wassertank befindet.

Anschließend den Wassertank mit frischem Wasser spülen. Spülen Sie nun das Gerät auf die selbe Vorgangsweise wie beim Entkalken mit kaltem frischem Wasser.